

<sup>1</sup> *l-*, vor KK *lə-* (V 388) [ $\Delta$ , jüd.-pal u. sam.  $\text{ל}$ ] (1) präp. für, zu, bis, bis zu, nach  $\text{M}$  *lə-blōta* für das Dorf III 1.2; *l-xōla* zum Essen III 1.24; *l-tēn* yōma bis zum nächsten Tag III 6.6; *l-anna sappa* aus diesem Grund IV 5.65; *l-ōxa* bis hier, hierher III 7.5; *marəhṭin l-ellel* sie rennen (bis) dorthin III 9.19; *l-elbar* nach draußen III 9.20; *l-elḡul* hinein III 85.4; *l-erra<sup>c</sup>* nach unten III 19.11; *lə-tlōta* yūm für drei Tage, drei Tage lang III 50.36; *l-ukkil* ... *pakēt* für jedes Paket, pro Paket III 16.37;  $\text{B}$  *l-ḡa-mōca* zu den Leuten I 2.9; *l-anna xeška* für diesen Xeška I 5.36; *l-čišrin* bis zum Oktober I 30.3; *l-mett ša<sup>c</sup>ta eṭlaṭ* bis etwa drei Uhr I 88.99; *l-erra<sup>c</sup>* nach unten I 3.16; *l-el<sup>c</sup>el* nach oben I 1.11; *l-ōxa* hierher I 5.11; *l-ulḡul* hinein I 27.74; *l-mā* für was, wozu I 55.1;  $\text{G}$  *l-tiflō* für die Kinder II 1.5; *l-baššōla* zum Kochen II 1.22; *l-emḥar* bis morgen II 61.67; *ṭinnaḥ lə-blōta* wir kamen ins Dorf II 5.41; *uxxul eḥḏa l-ḥōla* jede einzelne für sich II 12.7; *mə-<sup>c</sup>sofra lə-<sup>c</sup>rōba* von morgens bis abends II 17.66; *l-uḱči* bis (zu der Zeit) II 8.5; *l-el<sup>c</sup>el* hinauf II 2.11; *l-erra<sup>c</sup>* nach unten hin II 7.3; *l-ulḡul* hinein II 20.22; *l-ōxa* hierher II 5.39; *l-ēl* dorthin II 16.16; *l-ōš* bis jetzt II 21.44; *l-bōṭar <sup>c</sup>rabōya* bis nach Sonnenuntergang II 48.3 - assimiliert:  $\text{M}$  *ḏika z-zuppōna* ein

Hahn zu verkaufen IV 4.25; *š-ša<sup>c</sup>ta tar<sup>c</sup>casər* bis zwölf Uhr III 43.9;  $\text{B}$  *s-salkiš šimša* beim Aufgehen der Sonne I 79.8; *t-tēni yōma* bis zum nächsten Tag I 27.64;  $\text{G}$  *r-rohla* nach hinten II 20.25 - mit suff. 3 sg. m.  $\text{M}$  *šwunne cēḏa lēle* sie machten für ihn ein Fest III 43.3 - mit suff. 3 sg. f.  $\text{B}$  *lēla* für sie I 12.20 - mit suff. 1 sg.  $\text{M}$  *ayṭillull līl l-ōxa* bringt ihn mir, zu mir hierher IV 10.159;  $\text{G}$  *līlay* für mich MLR 12,9 - mit suff. 1 pl.  $\text{B}$  *muḥāfeḏ cī lēḥ* der für uns (zuständige) Bezirksdirektor I 38.21 - mit präp. *Ca(l)* zu, bis (s. a. → *cly*);  $\text{M}$  *nōz l-ca* ... *flanō* ich gehe zum Soundso III 14.26;  $\text{B}$  *štull l-cal aḥḥaḏ* sie brachten mich zu einem I 42.6;  $\text{G}$  *l-ca ḥarīmča* zur Frau II 6.19; *l-ca ḥašši caččōra* bis hinauf zum Dach II 1.19, *l-ca mā* wozu, weswegen II 83.107 - mit präp. *<sup>c</sup>emm-* etwa, um, gegen  $\text{G}$  *l-<sup>c</sup>emmil alūla* gegen Mittag II 23.7 - mit präp. *ḱomm-* bis vor  $\text{M}$  *l-ḱommil haykla* bis vor den Altar III 49.38 - mit präp. *kūr-* bis vor, bis in die Nähe  $\text{G}$  *l-kūri tar-ca* bis vor die Tür II 61.19; *imṭay l-kūray* er kam vor mir an II 17.68 - mit präp. *ḡapp-* zu, bei  $\text{M}$  *imṭ əl-ḡapplə ḥḏuḱča* sie kamen bei der Braut an III 54.30;  $\text{B}$  *l-ḡappi* zu ihm I 57.5, *i<sup>c</sup>bar l-cal emmay* er trat bei meiner Mutter ein I 40.107 - *l-ḥetta, l-ḥatta la-ḥatta* → *ḥṭṭ<sup>1</sup>*; (2) zum Ausdruck von haben, ge-